

COSMOS HS9070



**BASE FIXING INSTRUCTIONS
& GUARANTEE REGISTRATION**



**LA NOTICE DE FONCTIONEMENT
& GARANTIE**



**ISTRUZIONI USO CHIUSURA &
REGISTRAZIONE DELLA GARANZIA**



**BEDIENUNGSANLEITUNG
& GARANTIEKARTE**



**CERRADURAS
& GARANTÍA**



Where peace of mind is guaranteed.



COSMOS HS9070



Thank you for purchasing a Phoenix Safe.

GUARANTEE REGISTRATION

Please submit your guarantee registration by visiting our website www.phoenixsafe.com and clicking on "Register Safe".

OPENING THE SAFE

• **Key Locking Safe** - Please insert one of the two keys supplied into the keyhole and turn clockwise, then pull the door to open.

• **Electronic Locking Safe** - Please see the operating manual provided separately for opening your electronic locking safe.

BASE FIXING

To base fix your safe, use the following instructions.

CHOOSING A PLACE TO INSTALL YOUR SAFE

- Look for a place that does not restrict access and the swing of the door
- Ensure that the floor is level
- For best results a concrete floor is preferable
- Using a pencil, mark through the fixing holes

SUPPORT

www.phoenixsafe.co.uk
info@phoenixsafe.co.uk
+44 (0) 151 944 6444



Nous vous remercions de l'achat d'un coffre Phoenix Safe.

ENREGISTREMENT DE GARANTIE

Veuillez soumettre votre enregistrement de garantie en visitant notre site Web www.phoenixsafe.fr et en cliquant sur "Enregistrer".

OUVERTURE DU COFFRE

• **Coffre verrouillage à clef** - Veuillez insérer l'une des deux clés fournies dans le trou de la serrure et la tourner dans le sens des aiguilles d'une montre, puis tirez sur la porte pour l'ouvrir.

• **Coffre fort à verrouillage électronique** - Veuillez consulter le mode d'emploi fourni séparément pour ouvrir votre coffre fort à verrouillage électronique.

FIXATION AU SOL

Pour fixer votre coffre au sol, suivez les instructions suivantes.

CHOSIR UN EMPLACEMENT POUR INSTALLER VOTRE COFFRE-FORT

- Trouvez un endroit qui ne bloque pas l'accès ni le battement de la porte
- Assurez-vous que le sol est de niveau
- Pour de meilleurs résultats, un sol en béton est préférable
- Utilisez un crayon, marquez-le à travers les trous de fixation.

SUPPORT

www.phoenixsafe.fr
info@phoenixsafe.fr
0033 (0)5 45 89 68 80



Grazie per aver acquistato una Cassaforte Phoenix.

REGISTRAZIONE GARANZIA

La preghiamo di registrare la garanzia sul nostro sito web www.phoenixsafe.com cliccando su "Register Safe".

APRIRE LA CASSAFORTE

• **Cassaforte con chiusura meccanica** - Inserire nella serratura una delle due chiavi in dotazione e girare in senso orario, indi tirare lo sportello ed aprire.

• **Cassaforte con chiusura elettronica** - Consultare il manuale operativo fornito separatamente per aprire la cassaforte con chiusura elettronica

FISSAGGIO ALLA BASE

Per fissare alla base la cassaforte, seguire le istruzioni sotto indicate.

SCEGLIERE DOVE INSTALLARE LA CASSAFORTE

- Scegliere una posizione che non ostacoli l'accesso e l'apertura dello sportello
- Assicurarsi che il pavimento sia piano
- Per un risultato ottimale si consiglia un pavimento in cemento
- Con una matita contrassegnare i punti attraverso i fori di fissaggio

SUPPORT

info@phoenixsafe.it
0039 039 8900 408/411



Vielen Dank, dass Sie sich für einen Tresor aus dem Hause Phoenix entschieden haben.

GARANTIEREGISTRIERUNG

Um Ihren Tresor zu registrieren besuchen Sie unsere Internetseite www.phoenixsafe.de. Sie finden die "Produktregistrierung" oberhalb der Suchleiste.

ÖFFNEN DES SAFES

• **Tresor mit Schlüsselschloß** - Bitte führen Sie einen der beiden mitgelieferten Schlüssel in das Schlüsselloch und drehen Sie den Schlüssel im Uhrzeigersinn. Anschließend öffnen Sie die Tür.

• **Tresor mit elektronisches Zahlenschloß** - Bitte beachten Sie die separat mitgelieferte Bedienungsanleitung um Ihren Tresor mit elektronischem Zahlenschloß zu öffnen.

BEFESTIGUNG

Um Ihren Tresor zu befestigen, gehen Sie bitte folgendermaßen vor.

AUSWAHL EINES GEEIGNETEN

BEFESTIGUNGORTES

- Achten Sie darauf, dass die Handhabung des Tresors nicht beeinträchtigt wird und die Tür sich vollständig öffnen lässt
- Stellen Sie sicher, dass der Boden eben ist
- Die Verankerung sollte an einen massiven Boden, bestenfalls Beton, erfolgen
- Bohrpunkte durch die Bohrlöcher markieren

SUPPORT

www.phoenixsafe.de
info@phoenixsafe.de
+49-(0) 202 / 69519-0



Gracias por adquirir una caja fuerte Phoenix.

REGISTRO DE LA GARANTIA

Por favor, envíe su registro de garantía visitando nuestra página web: www.phoenixsafe.com y haga clic en "Registrar una caja (garantía)".

PARA ABRIR LA CAJA

- **Caja con cerradura de llave** - introduzca una de las llaves que se suministran en la cerradura y gírela en el sentido de las agujas de un reloj, a continuación tire de la puerta hacia afuera para abrirla
- **Caja con cerradura electrónica** - Por favor, consulte el manual de instrucciones adjunto para abrir su caja con cerradura electrónica

BASE DE FIJACION

Para fijar su caja, siga las siguientes instrucciones.

SELECCIÓN DE UN LUGAR PARA INSTALAR SU CAJA

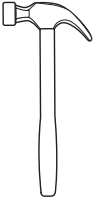
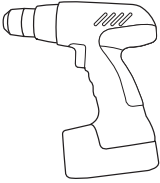
- Busque un lugar de fácil acceso y que permita abrir completamente la puerta de la caja
- Asegúrese de que el suelo está nivelado
- Para obtener un mejor resultado es preferible elegir un suelo de cemento
- Utilice un lápiz, para hacer las marcas a través de los agujeros de fijación

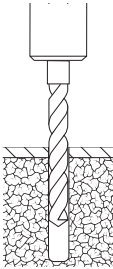
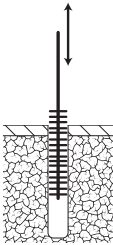
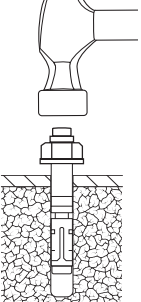
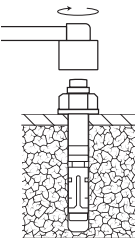
AYUDA

www.phoenixsafe.es
info@phoenixsafe.es
0034 (91) 6736411

BASE FIXING INSTRUCTIONS

Supplied in box	 SUPPLIED IN BOX	M16 x 180mm Anchor Bolt	
	 LIVRÉ DANS UNE BOÎTE	M16 x 180mm Anchor Bolt	
	 IN DOTAZIONE	Bullone M16 x 180mm	
	 IM LIEFERUMFANG ENTHALTEN	M16 x 180mm Verankerungsbolzen	
	 SUMINISTRADO EN CAJA	M16 x 180mm Perno de Anclaje	

You will require					
    					
 YOU WILL REQUIRE	Socket Wrench	Brush	Hammer	16mm Drillbit	Drill
 VOUS AUREZ BESOIN	Clé à douille	Une brosse	Un marteau	Une mèche de 16mm	Une perceuse
 SARÀ NECESSARIO	Chiave a bussola	Spazzolino	Martello	Punta 16mm	Trapano
 SIE BENÖTIGEN	Steckschlüssel	Bohrlochrreinigungsbürste	Hammer	Bohrer 16mm	Akkubohrer
 VD NECESITARA	Llave de Tubo	Cepillo	Martillo	Broca de 16mm	Taladradora

1  Drill 160mm deep hole with 16mm drillbit  Percez un trou de 160mm avec la mèche de 16mm  Praticare foro da 160mm con punta 16mm  Bohren Sie ein 160mm tiefes Bohrloch mit dem 16mm Bohrer  Perforar un agujero de 160mm de profundidad con una broca de 16mm			
2  Remove debris with the brush  Enlevez les debris avec la brosse  Togliere detriti con spazzolino  Säubern Sie mit der Bohrlochrreinigungsbürste das Bohrloch  Limpiar el agujero con el cepillo			
3  Insert anchor bolt and tap down with hammer  Insérez le boulon d'ancrage et tapez avec le marteau  Inserire bullone e picchiettare con il martello  Stecken Sie den Verankerungsbolzen ein und schlagen Sie ihn mit dem Hammer bis unten  Insertar el perno de anclaje y golpearlo hacia abajo con el martillo			
4  Screw anchor bolt until fully tightened  Vissez très fortement le boulons d'ancrage  Avvitare bullone saldamente  Ziehen Sie mithilfe des Steckschlüssels den Verankerungsbolzen fest  Atornillar el perno de anclaje hasta que quede bien apretado			

CERTIFICATE



The **European Certification Body GmbH** accredited
according to ISO/IEC 17065 awards to

Phoenix Safe Co. Ltd.

Apex House, Orrell Mount, L20 6NS Liverpool / GB

the right to carry the ECB•S certification mark for

Safes of resistance grade V according to EN 1143-1:2012 and ECB•S C10 (clause 3.1.11)
(Series Cosmos HS9070 – HS9071E, HS9071K, HS9072E, HS9072K, HS9073E, HS9073K, HS9074E, HS9074K,
HS9075E and HS9075K) (see Annex)

Certificate Number

1407/SA18-03

7 May 2018

valid from

7 May 2018

Frankfurt am Main

11 April 2022

valid until


Dr. Markus Heering

Certification Body



European Certification Body GmbH
Lyoner Straße 18 • 60528 Frankfurt am Main • Germany
www.ecb-s.com